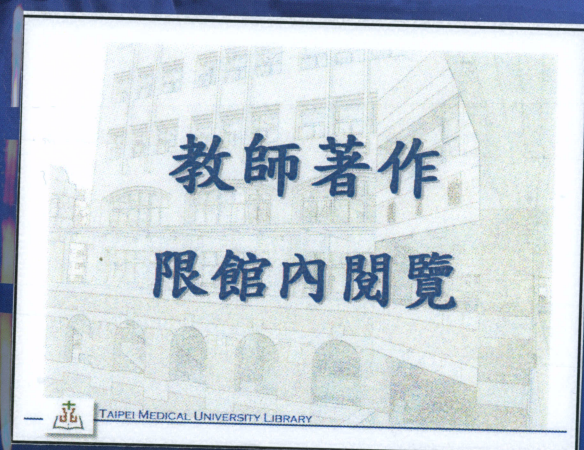


Home Care Nursing Handbook

居家護理手冊

Carolyn J. Humphrey, RN, MS 著

李英美、劉欣宜、洪慧真、洪美英、周雨樺 譯



本書為協助護理人員執行居家照護業務的照護指引，
讓居家照護專業人員可以用有效的規劃照護方式，
協助患者適應各種情況與病況，並得到最適當的居家照顧。

Home Care Nursing Handbook

居家護理手冊

「居家護理手冊，可應用於許多護理和輔助情境上，是一本多樣化和可讀性高的參考書籍……；這本書已跟隨我至每個工作，並在我的書架上占了一個很重要的位置。」

Kriss Ann Loughman, MSN, RN, C, 老人學臨床專科護理師

「……居家護理手冊是一本優秀的參考書籍，尤其是對即將要進入居家照護領域的新護理人員而言，更有助益……；在此經濟化的時代，人們得看緊荷包，而本書提供了不少解決方法，讓人們不必花費太多即擁有正確的居家照護知識。」

Joan Grasso, 巨石社區居家照護專業人士

「在我發現這本書之前，我始終覺得自己是單獨在這領域中，沒有同好或資源；現在我的護理口袋中有了這本手冊，遇到困難時，它總能幫助我，給我立即又有助益的建議和方向。」

Mary Curry Narayan 專科護理師

臺北醫學大學圖書館
限館內閱覽

57-11-5014-7 (419)

五南文化事業

五南圖書出版公司



目錄

| | | | |
|-----|--|-----------------|----|
| 第一章 | | 有效的實務策略 (劉欣宜 譯) | 01 |
| | | 訪視的準備 | 01 |
| | | 訪視護理箱 | 02 |
| | | 訪視活動 | 05 |
| | | 決定護理訪視的頻率和期間 | 14 |
| | | 結束訪視 | 18 |
| | | 訪視後的評值 | 18 |
| | | 個案討論會 | 19 |
| | | 追蹤訪視 | 19 |
| | | 無法預期且緊急的情況 | 19 |
| | | 在家中自然死亡 | 20 |
| | | 病患結案 | 20 |
| | | 結案的總結 | 21 |
| | | 轉介其他服務 | 22 |
| | | 轉介至其他機構 | 30 |
| | | 轉介安寧療護 | 30 |
| | | 補助 | 35 |
| | | 訪視的紀錄文件 | 39 |
| 第二章 | | 評估指引 (劉欣宜 譯) | 47 |
| | | 健康和疾病史 | 47 |
| | | 成果評估資料和功能狀態的評量 | 50 |
| | | 心理社會和精神層面的評估 | 51 |
| | | 家庭評估 | 68 |
| | | 文化評估 | 70 |
| | | 文化評估的工具 | 71 |
| | | 安全 / 環境評估 | 73 |
| | | 安全 / 環境工具 | 73 |

| | | |
|------------|--------------------------------|------------|
| | 藥物治療的評估 | 77 |
| | 營養篩檢和評估 | 80 |
| | 身體評估 | 85 |
| 第三章 | 神經功能損傷之病患 （劉欣宜 譯） | 113 |
| | 常見的問題 | 113 |
| | 可能的醫學診斷 | 115 |
| | 成果 | 115 |
| | 針對損傷病患常見的介入措施 | 115 |
| | 程序 | 124 |
| 第四章 | 肌肉骨骼損傷之病患 （劉欣宜 譯） | 139 |
| | 常見的問題與可能的醫學診斷 | 139 |
| | 成果 | 140 |
| | 損傷病患的介入措施 | 140 |
| 第五章 | 心臟血管功能損傷之病患 （洪美英、周雨樺 譯） | 155 |
| | 常見的問題與可能的醫學診斷 | 155 |
| | 結果 | 156 |
| | 一般心臟評估 | 156 |
| | 處理 | 159 |
| 第六章 | 肺功能損傷之病患 （洪美英、周雨樺 譯） | 173 |
| | 常見的問題與可能的醫學診斷 | 173 |
| | 結果 | 173 |
| | 肺部功能受損之一般處理 | 174 |
| 第七章 | 循環損傷 / 周邊血管損傷之病患 | |
| | （洪美英、周雨樺 譯） | 193 |
| | 常見的問題與可能的醫學診斷 | 193 |
| | 結果 | 193 |
| | 普遍對於損傷的處理 | 194 |

| | |
|--|-----|
| 第八章 腸胃功能損傷之病患 (李英美、周雨樺 譯) | 201 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 201 |
| 潛在性的結果 | 202 |
| 對損害的一般處置 | 202 |
| 第九章 泌尿系統功能損傷之病患 (李英美、周雨樺 譯) | 223 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 223 |
| 目標 | 223 |
| 失禁 | 224 |
| 常用損傷的處置 | 225 |
| 第十章 皮膚完整性受損之病患 (李英美、周雨樺 譯) | 231 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 231 |
| 目標 | 231 |
| 處置 | 232 |
| 第十一章 人類免疫缺乏病毒和後天免疫不全症候群之 病患 (李英美、周雨樺 譯) | 259 |
| 常見的問題 | 259 |
| 可能的醫學診斷 | 260 |
| 目標 | 260 |
| 定義 | 261 |
| HIV的傳染 | 261 |
| HIV相關的檢查 | 262 |
| 疾病的進展 | 262 |
| 臨床HIV感染的種類 | 262 |
| 損傷的一般處置 | 265 |
| 第十二章 認知功能障礙病患的照護 (洪慧真 譯) | 279 |
| 常見的問題 | 280 |
| 可能的醫學診斷 | 280 |
| 結果 | 281 |
| 措施 | 281 |

| | |
|----------------------------------|-----|
| 第十三章 行為問題的照護 (洪慧真 譯) | 287 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 287 |
| 結果 | 288 |
| 行為管理的一般處置 | 289 |
| 第十四章 糖尿病病患的照護 (洪慧真 譯) | 293 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 293 |
| 結果 | 294 |
| 預防損傷的處理 | 294 |
| 第十五章 癌症病患的照護 (洪慧真 譯) | 311 |
| 常見的問題 | 312 |
| 可能的醫學診斷 | 312 |
| 結果 | 313 |
| 損傷的一般處置 | 314 |
| 第十六章 疼痛病患的照護 (洪慧真 譯) | 335 |
| 常見的問題與可能的醫學診斷 | 335 |
| 結果 | 336 |
| 疼痛管理及評估的概念 | 336 |
| 藥物學治療措施 | 340 |
| 非藥物治療措施 | 350 |
| 第十七章 液體治療指引 (洪美英、周雨樺 譯) | 355 |
| 病患及照顧者的教育 | 355 |
| 導管的種類 | 356 |
| 沖洗 | 357 |
| 導管插入部位之準備與照顧 | 358 |
| 換藥 | 358 |
| 更換管路 | 359 |
| 評估植入的接口 | 360 |

| | |
|-------------------------|-----|
| 計算流速 | 360 |
| 在家中第一劑藥物給予 | 362 |
| 藥物不相容 | 364 |
| 特殊藥物之考量 | 365 |
| 胺基醣甘類 (Aminoglycosides) | 365 |
| 合併症 | 366 |
| 家中之全腸外營養 (TPN) 給與 | 371 |
| 教導照顧者 | 372 |

| | | |
|-----|--|-----|
| 附錄A | 疾病控制和預防中心的隔離指導方針：感染控制的標準警戒 (李英美、周雨樺 譯) | 373 |
| 附錄B | OASIS-B資料套 (李英美、周雨樺 譯) | 377 |
| 附錄C | 美國全國性的資源住址姓名錄 (李英美、周雨樺 譯) | 405 |
| 附錄D | 傷口和皮膚照顧產品的製造商 (李英美、周雨樺 譯) | 443 |
| 附錄E | 常見飲食補充劑 (李英美、周雨樺 譯) | 447 |
| 附錄F | 常見正常成人的實驗室數值參考範圍 (李英美、周雨樺 譯) | 449 |
| 附錄G | 等值的度量單位和重量單位 (李英美、周雨樺 譯) | 453 |
| 附錄H | 有益的注意事項和即時的設備 (李英美、周雨樺 譯) | 457 |